

LA BANQUE PROVINCIALE DU CANADA

Incorporée par Acte de Parlement en juillet 1900

Capital autorisé \$ 5,000,000.00
Capital payé et Réserve \$ 4,500,000.00
Actif total (au 30 nov. 1924) \$40,646,000.00

La seule banque au Canada dont les argents confiés à son département d'Épargne sont contrôlés par un Comité de Censeurs, ces messieurs examinant mensuellement les placements faits en rapport avec tels dépôts.

Conformément aux règlements approuvés par ses actionnaires, lors de sa fondation, cette banque ne prête pas d'argent à ses directeurs.

Président du Conseil d'Administration
L'HONORABLE SIR H. LAPORTE
Vice-Président et Directeur-Général
TANCREDE BIENVENU
Président du Bureau des Commissaires-Censeurs
L'HONORABLE N. PERODEAU
Lieutenant-Gouverneur de la Province de Québec

350 Succursales et Sous-Agences dans les Provinces de Québec, d'Ontario, du Nouveau-Brunswick et de l'Île du Prince Édouard.

Succursale d'Edmundston — **J.-A. BACON, Gérant**

Découpez et conservez bien

PROGRAMME DE LA SAISON DE HOCKEY 1926 à EDMUNDSTON, N.-B.

3 janvier:	Sheiks	vs	Tigers
6 "	Dollards	vs	Tigers
10 "	Sheiks	vs	Dollards
13 "	Tigers	vs	Dollards
17 "	Tigers	vs	Sheiks
20 "	Dollards	vs	Tigers
24 "	Sheiks	vs	Tigers
27 "	Dollards	vs	Tigers
31 "	Sheiks	vs	Dollards
3 février:	Sheiks	vs	Dollards
7 "	Dollards	vs	Tigers
10 "	Sheiks	vs	Tigers
14 "	Dollards	vs	Sheiks
17 "	Tigers	vs	Dollards
21 "	Tigers	vs	Sheiks
28 "	Tigers	vs	Dollards

RIVIERE - BLEUE

Mon nom
Je savais que mes nouvelles feraient causer. J'ignorais qu'on se donnerait autant de mal pour savoir qui a pu avoir l'audace de dire de si grosses vérités aux dames et demoiselles de Rivière-Bleue. Je savais qu'on chercherait; mais qui eut pensé qu'on nommerait un tel, une telle. On a dit: ça vient d'une maîtresse d'école, ou mieux d'un prêtre, ou encore d'un vendeur d'obligations. Mesdames et messieurs, laissez-moi vous le dire, je ne suis ni maîtresse d'école, ni vendeur, ni agent, ni avocat, ni notaire, ni médecin, ni secrétaire ni voyageur, ni prêtre, ni curé. Un jour je vous dirai mon nom. Pour aujourd'hui je vous dis ceci: je suis partout, je suis de la nuit et de la nuit. J'ai deux yeux, sans lunettes, qui voient à travers les murs et les étoffes de manteau. Ainsi, le jour de l'an, après la messe, j'ai rencontré une jeune fille qui n'aurait pas voulu se laisser voir par ses amies, vu qu'elle a la réputation d'être modeste; et pourtant comme elle était décolletée... Elle n'est pas grande et... mais taisons-nous.

Pour vous pincer que je suis partout, laissez-moi vous dire que dimanche soir je marchais derrière un jeune homme et une jeune fille qui ne se croyaient pas entendus par une paire d'oreilles bien ouvertes. Donc en garde, et Guy Bord est le nom que Nick Carter lui-même m'a donné.

Je ne sais peut-être pas le français aussi bien que les plus instruits, mais je me fais et me ferai comprendre. Je laisse aux plus instruits de mes lecteurs le soin de corriger mes fautes de français et de langage grammatical. Pendant ce temps-là, j'essaierai de corriger les travers des femmes et des hommes. Je n'y réussirai peut-être pas, mais j'aurai le mérite d'avoir essayé et d'avoir montré là où est le mal et quel remède y apporter. Encore une fois, ma profession me dispense de

vous parler et vous de me lire un dictionnaire à la main.

D'ailleurs, quand un homme ou une femme, si instruits soient-ils, veulent corriger leur enfant, ils ne commencent pas par lui faire un cours de littérature, mais ils l'attrapent et s'en va! quelque part. L'enfant sait qu'il a mal fait et que ça fait mal, même s'il y a des fautes de français.

Statistiques
J'ai été fort surpris du nombre de baptêmes et de sépultures. J'étais en arrière de l'église et j'ai peu compris le prêtre. Il me semble qu'il a annoncé 113 baptêmes, 30 sépultures et 8 mariages. 30 sépultures, c'est trop, beaucoup trop. Cela suppose une grosse proportion d'enfants morts tout jeunes. A ce propos, on ne saurait trop recommander d'être sage et prudent dans l'alimentation des petits. On bourre les enfants de toutes espèces de nourriture: du lait, des patates, du pain, des confitures, de la viande, et pardessus tout, comme dessert, trois ou quatre cuillerées de sirop d'annis. Disons-le: la plupart des mères ne savent plus nourrir leurs enfants. A deux ou trois mois, elles cessent de les nourrir, sous prétexte que ça leur fait mal quelque part, que ça les ennuie, ou que ça leur difforme l'apparence. Alors l'enfant est à la bouteille, rarement lavé qui traîne sur le plancher ou roule dans les piqués imbibés d'urine, bouteille sale, remplie de microbes, bouteille graisseuse que couronne une suce plus graisseuse, plus sale, plus infectée, suce qui roule sur le plancher, dans les crachats. Et l'on est surpris que l'enfant à la bouche couverte de "bobos", qu'il a le "rifle", qu'il pleure sans cesse. Et madame qui ne veut plus continuer le rôle de nourrice auprès de ses enfants, comme le veut la Providence, madame se brise l'apparence dans un corset qui l'étouffe et lui écorche les côtes, ou encore elle a le courage de s'emprisonner les pieds dans un soulier qui lui donne des cors. Ça fait mal de nourrir son enfant et lui saigner la vie, mais ça ne fait pas mal d'avoir les pieds couverts de cors et d'onglons...

encore la vanité. Elle tue tout, cette gneuse de vanité. Mères, nourrissez et sauvez vos-bébés!

Encore les jarretières
Mais oui, mesdemoiselles, vous êtes tout-à-fait ridicules avec vos gigots, pardon, vos jambes, encerclées de jarretières. Dans le grand monde, non pas dans le très-grand monde, mais dans le monde un peu instruit et qui gouverne la société, on ne voit pas des jambes et des jarretières exposées comme le sont les vôtres. Quand mes filles seront grandes, elles ne se rendront pas ridicules à ce point. Nous, détectives, savons ce qui en est. Sans vous insulter, laissez-moi vous dire qu'il n'y a que les mauvaises filles ou femmes, ou celles qui n'ont jamais rien vu qui suivent pareille mode ridicule. Si vous ne me croyez pas, allez à Montréal, ou à New-York, laissez-vous inviter à une veillée de gens bien mis, et vous verrez ce qu'on dira de vos jambes à découvrir et de vos jarretières de 23 cents.

Laissez-moi ajouter ceci: Le front reflète l'intelligence. Cela signifie que le front est la demeure de l'esprit. Voilà pourquoi le Créateur l'a placé au plus haut point de notre personne, tourné vers le ciel. Que fait la mode des jupes courtes et des jarretières? Elle vous enfonce sur les oreilles et sur le front un chapeau qui cache celui-ci et la moitié de la figure comme si vous aviez honte de votre front et de votre visage. En même temps, elle dégage vos jambes grêles ou grosses, grasses ou maigres, et vous vous balladez sur la rue ou dans les salons avec des mollets qui ont pris la place du front. De sorte qu'on peut dire que la femme actuelle, fille ou femme, veut surtout charmer ses admirateurs et ses admiratrices par la forme de ses jupes plutôt que par le port de son visage et de sa tête.

Cela me rappelle l'histoire d'une femme qui discutait politique avec un cabaleur. A bout d'arguments, elle lui demanda où il avait pris ses raisons. "Dans le journal, madame, dans le journal", répondit-il. Et madame de dire alors: Ben moi, monsieur, le journal, je le mets au closet." "Continuez madame, peut-être que le bout d'en bas finira par mieux comprendre que le bout d'en haut."

Sans vous insulter, mesdames et demoiselles, laissez-moi vous dire qu'en persistant à porter des robes courtes, vos mollets et vos genoux finiront par mieux comprendre que la tête, quel mal vous faites en vous exposant de telle manière.

Encore la gomme
Et, oui! c'est bien trop vrai, il y en a trop qui mâchent de la gomme un peu partout, en public. Encore dimanche dernier à la messe, pendant le sermon, mon deuxième voisin et ma troisième voisine en mâchaient à pleine bouche.

Abandonnons donc cette désagréable habitude de mâcher de la gomme; elle peut nous attirer des remarques fort désagréables.

Un jeune couple venant de se marier partait en voyage de noces. Nous étions une trentaine dans le convoi à nous moquer en silence du marié et de la mariée qui se contaient des peurs en mâchant de la gomme à pleine bouche. Arrivés à une station par loin d'ici, nous aperçûmes dans le clos aux animaux un petit boeuf qui regardait avec des grands yeux. La mariée donna un coup de coude à son chéri, lui dit: "Regarde donc ce beau petit boeuf rouge." Un voyageur entendant cette remarque reprit à haute voix: "Ça doit être un petit boeuf nouvellement marié, ça, y mâche de la gomme." Eclat de rire général, excepté pour les deux mâcheurs, de gomme.

Qui sait si vous n'avez pas été ou si vous n'êtes pas encore la victime de quelques remarques aussi humiliantes?

Comme le courrier est déjà long et qu'il me reste encore beaucoup de choses à dire (j'ai un plein cahier de notes) je vous dis au revoir, à la semaine prochaine.

En attendant que je vous dise mon nom, je signe aujourd'hui ce que je suis,
GUY BORD,
détective.

MESDAMES!
FAITES AIGUISER vos ciseaux à la machine la plus moderne chez:
JESSOME'S BARBER SHOP
315-7-1

NOTES LOCALES

—Mons. Jacques Lajoie étudiant en médecine à l'Université McGill, est retourné à Montréal ces jours derniers après avoir passé les vacances chez ses parents M. et Mme Fred Lajoie.

—Nous apprenons avec plaisir que M. Arsène Normandeau a été récemment promu à l'office de policier de nuit à la gare locale du chemin de fer National du Canada. Nos félicitations.

—M. et Mme Pierre Pelletier sont allés passer quelques jours à Albertine à l'occasion des Fêtes.

—M. Enoil Sirois, est retourné ces jours derniers à St-Quentin, où il est à l'emploi de la Banque Provinciale, après avoir passé quelques jours de vacances chez sa mère Mme Marcellin Sirois.

—Mlle Yvonne Malenfant est actuellement en visite chez sa soeur Mme Hervé Proulx.

—M. George Laporte a été absent depuis le commencement de la semaine en voyage d'affaires.

—M. et Mme J.-A. Michaud de St-Alexandre de Kamouraska, ont passé le jour de l'An chez leur oncle M. A. Boucher de l'Hotel Royal.

—M. Emile Michaud, infirmier à l'Hôpital de Campbellton, est actuellement en promenade chez ses parents.

—Mlle Laporte a reçu un groupe d'amis à l'heure du thé, dimanche dernier.

—M. et Mme Georges Michaud de Prince-Albert, Saskatchewan, sont actuellement en promenade chez Mme Jos Michaud, et chez leurs nombreux parents de cette ville. Ils ont fait le voyage avec les membres de l'excursion "La survivance française". M. Michaud est l'agronome français officiel de la Saskatchewan.

—Dimanche soir dernier, M. et Madame M.-D. Cormier recevaient un groupe d'amis à l'occasion du nouvel An.

—Mlle Léontine Chasson est de retour d'un voyage de quelques semaines à Campbellton.

—Messieurs les abbés J.-B.

PIQUES

Le parti progressiste se meurt mais ne se rend pas.

La popularité c'est être applaudi par des gaillards dont on ne voudrait rien au monde être salué.

Gironette: le dragueur de ceux qui n'en ont pas.

Mieux vaut être boiteux que toujours assis.

Un génie est un fou qui a réussi; un fou est un génie qui a échoué.

Il est d'un petit esprit, et qui se trompe ordinairement de vouloir ne s'être jamais trompé.

Quelqu'artiste de "shoe shine" peut devenir riche en découvrant ce qui donne le lustre permanent à une tète chauve.

Le jeu: toute espèce d'ouvrage pour lequel vous n'êtes pas payés.

On gagne une femme en lui disant qu'elle est belle; on gagne un homme en prenant son conseil.

Le divorce: un homme et une femme qui se sont épris l'un de l'autre avant de s'habituer l'un à l'autre.

Après tout la meilleure étude de l'humanité est peut-être une baignoire de maison de pension.

Un célibataire est beaucoup comme un homme marié, si ce n'est qu'il pense que tous les bébés sont du genre neutre.

Si madame demande à voir quelque chose de plus cher, c'est probablement qu'elle magasine et n'achète pas.

En thèse générale, cependant, un cœur léger indique que la tête est dans la même condition.

Le Piqueur.

AVIS

Toutes personnes ayant des réclamations contre la succession Moscovitz sont priées de les faire valoir immédiatement.

GRATIS

L'ALMANACH de l'Action Sociale, Catholique EN PRIME

Avec Un Nouvel Abonnement

L'abonnement est de \$1.50 par année au Canada et \$2.00 aux États-Unis.

Cette prime que nous offrons est un magnifique almanach de 136 pages, se vendant régulièrement 50 sous.

Cette offre ne vaut que pour le mois de janvier et tant que l'édition ne sera pas épuisée.

Qu'on Se Hate!

"LE MADAWASKA"

Edmundston, N.-B.

Thibault, C.-E. Michaud et A. Godbout sont actuellement en ville visitant leurs parents et amis.

—Miles R. Sormany, Lillian Daigle, Selma David et M. Bélanger sont retournées ce matin au couvent de Bellevue, Québec.

—Dimanche soir dernier un groupe de parents et amis se réunissaient chez M. Fidèle Michaud pour prendre part à une agréable partie de cartes. Parmi les invités on remarquait M. et Mme Fidèle Michaud de St-Jacques, M. et Mme Lévyte Michaud, M. et Mme Maxime Daigle, M. et Mme Antoine St-Onge, M. et Mme J. Rossignol, Mme Vve C. Sirois, M. et Mme Jos F. Michaud, M. et Mme Henri Michaud. Tous s'amusaient avec entrain. Chacun fit de sérieux efforts pour se montrer vainqueur. Ce furent Mme Antoine St-Onge et M. Maxime Daigle qui remportèrent les honneurs, ainsi que MM. Henri et Jos F. Michaud. Plusieurs réussirent à gober de jolies petites "bêtes".

Tous se séparèrent à une heure avancée, emportant un bon souvenir de cette agréable soirée.

La Cle d'...

Dept. Public W... 12-4
N.-B. DE

Nous lisi...
une série de...
nom n'est pas...
comité de Ke...
pour être disc...
produisons tou...
ques comment

10 PROPO...
le rappel de l...
Cédus A. B. C...
20 RAPPEL...
sells municipaux...
1918, chap. 36...
30 RESOLU...
aux compagnies...
limites, vu que...
40 RESOLU...
élection Act 1919...
statut de 1925...
50 RESOLU...
l'aire la langue...
Brunswick, dans...
60 RESOLU...
cette prochaine...
comité de Madaw...

Les deux...
celles qui intére...
quels elles ont...
des occasions d...
demandé une re...
province. En m...
cais de l'Acadé...
male qui existe...
tion alors que...
députés pour un...
des comités de...
te que deux.

La reconnai...
cielle dans pos...
la presse franç...
Son importance...
population et m...
certaine toléran...
bon de montrer...
dormir avec des...
à la charge sur...
perts en éveil de

Nous espére...
porté ou apporté...
résolutions.

Les résolutio...
rale pour toute...
contribuera à di...
résultats mérité...
Il est parfois bon...
leur sort inconnu

L'auteur des...
rappel de la loi...
municipaux à pa...
peut-être dans le...
de la municipalité...
clairait à l'assemb...
te loi du bureau...
tenant que je sais...
pas l'ombre d'une...
déclaration n'a...
gouvernement qu...
teur. D'autres par...
culer de combien...
population, si cet...

La loi du bure...
cipalités de la pr...
pas tout-à-fait se...
L'administration...
té de Madawaska...
mes, la somme de...
tête. Peut-on pr...
ne valent pas cet...
rables sont dépens...
bres de la forêt...
tes ou les malades...
ployé annuellement...
du poisson de r...
paie pour tout cela...
des ressources fore...
portant, combien...
des humains contre...
maladies qui tendent...
trop peu élevés.

Enfin la premi...
vrir l'auteur de ces...
ont été habitués à...
trices n'étaient pay...
aucune attention à...
que celle-ci possède...
Dans la province...
tituteur ou d'institu